



SPORTOVEC ÚPICE 2012



SPORTOVEC ÚPICE 2012

V úterý 19. února 2013 se úpičtí sportovci převlékli ze svých dresů a sportovního oblečení do společenského oděvu a přišli do úpického divadla A. Jiráska. V tento den sportovní komise uspořádala již tradiční slavnostní vyhlášení Sportovce Úpice 2012. Do divadla pozvala nejlepší sportovce z Úpice a z úpických sportovních klubů. Letos přišel sportovcům pogratulovat k jejich ocenění pan Gejza Valent, bývalý československý diskař, a starosta města Úpice pan Ing. Jaroslav Hůlek. V průběhu vyhlášení proběhla již tradiční beseda s hostem večera, panem Gejzou Valentem. O hudební doprovod se tentokrát postarala čtyři děvčata se saxofony ze ZUŠ A. M. Buxton Úpice a Matěj Suk, který předvedl beatbox.

Do síně slávy byl v letošním roce uveden pan Jaroslav Kachlík i.m. – turista z KČT, který se o turistiku zajímal již od mládí, celý svůj život pracoval především s mládeží, podílel se na práci na Jestřebí boudě a zasloužil se o to, že zůstala ve správě úpických turistů.

Titul Sportovec Úpice 2012 získali:

Kategorie: MLÁDEŽ (r. nar. 1994 a mladší)

Jana ADÁMKOVÁ, SK PB Lumen Úpice, cyklistika, běh na lyžích, běh

Petra ČERENKOVA, TJ Maratonstav Úpice, atletika

Ondřej DUDEK, SK BP Lumen Úpice, cyklistika, běh na lyžích, běh

Jakub FEJFAR, TJ Sokol Úpice, sokolská všestrannost

Lukáš HENYCH, HC BÍLÍ TYGRĚ LIBEREC, lední hokej

Jonáš HETFLEJŠ, SK Sparta Úpice, kopaná

Radka KUBEČKOVÁ, TJ Maratonstav Úpice, atletika

Petr LUŠTINEC, ZŠ Úpice-Lány, všestranně zaměřený sportovec

Jakub MELICHAR, Automoto-klub v AČR, enduro – EnC racing

Matyáš NÝVLT, TJ Lokomotiva Trutnov, plavání

Ladislav ZÁLIŠ, TJ Sparta Úpice, stolní tenis

Z OBSAHU ČÍSLA

str. 2

- Proč se kácí na Dlouhých záhonech?

str. 4

- Nebojte se elektřiny
- Vzpomínka na pana Kašparovského

str. 6

- Evropský projekt na ZŠ Brí Čapků

str. 7

- Svět očima studentů

str. 8

- Astroinfo
- P. R. S. A.

str. 9

- Klub deskových her

str. 10

- Nové knihy místních autorů

str. 12

- Úpická lafka
- Šipkařský KOPáček

str. 13–14

- Autobusové jízdní řády

str. 15

- Program kina

Proč se kácí v lesoparku na Dlouhých záhonech?

To je otázka, kterou slyším od občanů v poslední době stále častěji. A to je důvod, proč jsem se rozhodl napsat tento článek. Letos v zimě byla provedena v lesoparku na Dlouhých záhonech mýtní a výchovná těžba dřeva. Mýtní těžba se provádí za účelem obnovy porostu a nikoliv jeho zničení. Vytěžená plocha bude následně zalesněna a vznikne tak nový smíšený porost. Ne jinak tomu bylo před cca 150 lety, kdy byly dnes těžené porosty uměle založeny. Tak jako tehdejší lesník sklízel výsledky práce jeho předchůdců, i my dnes těžíme z práce našich předků a zakládáme lesy pro budoucí generace.

Město Úpice má plán pro lesní hospodářský celek Městské lesy Úpice. Tento plán je dokument podléhající schválení několika institucí včetně krajského úřadu a obsahuje základní hospodářská doporučení včetně výše těžeb a doby začátku obnovy. Ta je stanovena na 101 let a obnovní doba 30 let. To znamená, že v normálním hospodářském lese by bylo vhodné takový porost v rozmezí věku 101-131 let celý vytěžit a zalesnit, aby bylo dosaženo maximálního výnosu.

Lesopark je zařazen do lesů zvláštního určení, tj. lesy příměstské a další se zvýšenou rekreační funkcí. Z tohoto důvodu jsou porosty v lesoparku tzv. předržovány do vyššího věku než v hospodářském lese a hospodaření je zaměřeno na posílení rekreační funkce lesů. Porosty tam jsou dnes 150leté a postupnou obnovou zde budou růst minimálně 20 let. S rostoucím věkem stromy chřadnou, jsou méně odolné vůči větru, hmyzím škůdcům a jiným činitelům. V takovém lese je zvýšené riziko pádu stromů nebo větví a tím ohrožen život a zdraví návštěvníků lesa.

Lesopark je navštěvován lidmi v hojně míře. Z pěšiny nad přírodním divadlem je nyní krásný výhled na Úpici. Dokonce jsem slyšel, že jeden z nejkrásnějších. A ten vznikl právě díky těžbě.

Těžbu stromů je třeba chápat jako neodmyslitelnou součást života lesa, nikoliv konec, ale začátek nového porostu. Zalesnění paseka má spoustu specifických obyvatel, kteří ale nežijí ve vysokém lese a naopak. Proto má být les různorodý nejen druhově, výškově, prostorově, ale též věkově.

Pro zvýšení rekreační funkce lesa Město Úpice průběžně vkládá do lesoparku část výnosů z lesního hospodaření. Na hřišti před restaurací na Dlouhých záhonech bylo postaveno dětské hřiště a to je využíváno především dětmi z mateřské školy stejně jako nedaleká „housenka“. Byly obnoveny pěšinky lesem v délce téměř 3 km doplněné lavičkami a postaven nový altán. Naposledy se město Úpice podílelo na vybudování naučné stezky Dlouhými záhony, na jejíž trase je rozmístěno 6 informačních panelů s přírodní tematikou. O to víc mě mrzí, že část návštěvníků si neváží možnosti využí-

vat instalovaných prvků a ničí a poškozuje je. Odhazují po lese odpadky, demolují koše apod. Rád bych tímto apeloval na všechny návštěvníky, protože takovéto činnosti a chování do lesa nepatří.

Město Úpice vlastní certifikát PEFC. Certifikace lesů systémem PEFC je jedním z procesů v lesním hospodářství směřujícím k dosažení trvale udržitelného hospodaření v lesích v České republice a zároveň usiluje o zlepšení všech funkcí lesů ve prospěch životního prostředí člověka. Trvale udržitelné hospodaření je správa a využívání lesů a lesní půdy takovým způsobem a v takovém rozsahu, které zachovávají jejich biodiverzitu, produkční schopnosti a regenerační kapacitu, vitalitu a schopnost plnit v současnosti a budoucnosti odpovídající ekologické, ekonomické a sociální funkce na místní, národní a mezinárodní úrovni a které nepoškozují ostatní ekosystémy.

Lesy jsou trvale udržitelným zdrojem dřevní hmoty a tím pádem i zdrojem peněz. Hospodářský výsledek lesního hospodaření za rok 2011 byl zisk ve výši 3,6 mil. Kč a za rok 2012 1,8 mil Kč. Získané finanční prostředky jsou používány zejména na opravy a budování sítě cest sloužících nejen lesnímu hospodářství. Za posledních 7 let byly opraveny či zrekonstruovány tyto cesty: cesta z Lán ke Kvíčale, cesta v Radči k zahrádkám a budově chovatelů, cesta do Cikánky, cesta k lesu a zahrádkám pod Velbabou a cesta ve Rtyňce. V letošním roce bude provedena rekonstrukce lesní cesty Mostolinka v délce 2,7 km.

Věřím, že ti, kdo pokládali úvodní otázku „Proč se kácí na Dlouhých záhonech“, v tomto článku našli odpověď. Současně věřím, že lesopark Dlouhé záhony bude další desítky let sloužit k rekreaci úpických občanů i návštěvníků města Úpice.

Dušan Effenberk, DiS., správa lesního majetku

Rada jmenovala novou ředitelku Městského muzea a galerie Julie W. Mezerové a Městského kulturního střediska Úpice

Rada města Úpice dne 22. 2. 2013 na svém 49. zasedání jmenovala na základě doporučení konkursní komise s účinností od 1. 4. 2013 na místo ředitelky Městského muzea a galerie Julie W. Mezerové a Městského kulturního střediska Úpice paní Mgr. Janu Nešněrovou. Nově jmenované ředitelce blahopřejeme a přejeme hodně pracovních úspěchů.

Rada města na tomtež zasedání odvolala z funkce ředitelky výše uvedených příspěvkových organizací paní Mgr. Marcelu Strachotovou, která odchází do důchodu. Paní Mgr. Strachotové děkujeme za dlouhodobě kvalitně odváděnou práci a přejeme mnoho úspěchů v dalším životě.

Mgr. Šárka Bušínská, tajemnice MěÚ

> PRVNÍ PARTA <<< INFORMACE Z JEDNÁNÍ ZASTUPITELSTVA

16. veřejné zasedání ZM Úpice se uskuteční ve středu 27. dubna 2013 od 17 hodin v městském sále.

Program jednání:

1. Hospodaření MěVaK za rok 2012 a návrh plánu 2013 – vodné a stočné
2. Hospodaření TS a hospodaření s odpady – poplatky za sběr a likvidaci odpadů
3. Zprávy o hospodaření jednotlivých příspěvkových organizací města – rozdělení výsledků

>>> VĚCI KOLEM NÁS <<< MINIREFERENDUM, ZEPTALI JSME SE...

Krajina příběhů je v cíli

Do pomyslného cíle vstoupil rozsáhlý marketingový projekt zaměřený na rozvoj cestovního ruchu v turistickém regionu zvaném Kladské pomezí. Projekt realizovala nezisková organizace Branka, o.p.s. se sídlem v Náchodě. Její existence je přímo závislá na podpoře měst, obcí, grantů a dotací.

Projekt s názvem Kladské pomezí-Krajina příběhů je nejrozsáhlejší v historii organizace, která byla založena v roce 1997. Za více jak dva roky realizace projektu se podařilo vydat přibližně 130 000 kusů různých propagačních letáků, zorganizovat několik studijních cest, účastnit se veletrhů, vydat propagační DVD, vytvořit strategické dokumenty, zmodernizovat webové stránky, uspořádat školení pro informační centra. Dvanáct měst na území Kladského pomezí bylo vybaveno rolovacími reklamními stojany. Konferenci zaměřenou na rozvoj cestovního ruchu, která se konala v listopadu minulého roku, navštívilo více než 500 návštěvníků. Celkové náklady přesáhly 3 miliony korun, z toho 92,5 % bylo hrazeno Evropskou unií z Evropského fondu pro regionální rozvoj.

Markéta Venclová

„Mistrovství Úpice v sudoku“ očima soutěžícího

Sudoku je původem hra japonských samurajů bojujících ve službách šógunů, vládců kmenových svazů Japonska. Prohlubuje logiku, kombinační schopnosti, trpělivost a pokoru při zjištění chybě a případné snaze o nápravu předchozích kroků. Vyskytuje se ve čtyřech stupních obtížnosti. Od „rekreační“ po „supertěžkou“. Někoho zaujme, jiný „nehne brvou“.

Protože již zvládám, s několika zaváháními, první dva stupně, našel jsem v sobě „potřebnou dávku drзости“ a dostavil se ve stanovený čas k hlavnímu vchodu ZŠ Bratří Čapků. Papírová navigace v podobě směrovek mě zavedla do „jámy lvové“, kde do školních lavic, často po mnoha letech, usedali soutěžící. Sešli jsme se čerství dospěláci i více než šedesátníci.

Pravidla byla jasná. První lehké sudoku odevzdat do 15 minut. Po krátkém oddechu následovalo druhé, nepatrně těžší. To bylo nutno odevzdat do 20 minut. Obě patřila, dle pravidel, do kategorie „rekreačních“.

Něco jiného je luštit doma a něco jiného soutěžit se stejnými nadšenci. Po odstartování mi přestala psát tužka, v místnosti byl vydýchaný vzduch. Postupy uplatňované v domácím prostředí naprosto selhávaly. Vteřiny utíkaly a já stále žádné doplněné číslo. Prostě adrenalin. Po půl minutě mi přestala, jak živá, „poskakovat“ čísla po 81 políčkové mřížce a já se „chytil“. Zatím se nikdo, kdo by měl vyluštno, nezvedal. Měl jsem pocit, že všichni, stejně jako já, okusují tužku. To mě „ukolébalo“ a pokračoval jsem v dobře nastartovaném postupu. Najednou vrzla židle a první soutěžící „odevzdává“. Tak to mě teda úplně rozhodilo. Přesto se mi podařilo odevzdat bez chyby v konkurenci schopném čase.

Druhé sudoku absolutně zamíchalo výsledným pořadím z prvního kola. Dva nejrychlejší soutěžící, z toho jeden favorit, odevzdávají nezvykle brzy. Protože však je ředitel tak trochu šťoura a drží se hesla „důvěřuj, ale prověřuj“, velmi rychle objevil u obou chyby. Soutěžící si tak museli započítat jako penalizaci celý časový limit druhého kola. V součtu s výsledným časem z kola prvního byli najednou mimo hru. Je zajímavé, co vše v průběhu soutěže člověk „stíhá sledovat“. Ale jinak pro mne velká úleva a jejich problém. A o tom to je. Mezi zajímavostí letošního ročníku patřilo, že do třetího místa se umístil hráč, který se zúčastnil poprvé.

Byla to zajímavá zkušenost. V příjemném prostředí a dobře připravené soutěži změřit své síly s rivaly ve stejném oboru.

Všem nadšencům sudoku, i začínajícím, mohu doporučit účast v dalším ročníku. Možná by tato zdravá soutěživost byla přínosná i pro vzájemné měření sil zástupců dětí místních škol.

Josef Friebeľ

Juta na snídani s ministrem

Vydavatelství Mladá fronta pozvalo generálního ředitele Juty do Prahy na setkání podnikatelů, bankéřů a finančníků konaného pod hlavičkou „Euro Business Breakfast“. Jiří Hlavatý přednášel společně s ministrem průmyslu Martinem Kubou na téma „Jak oživit českou ekonomiku“ a ve svém vystoupení kritizoval neustále se zvyšující náklady nejen na podnikání, ale i na běžný život lidí, kteří pak naštvání chodí do práce. Uvedl, že oživení a zvýšení zaměstnanosti nepřijde, dokud budeme mít na podnikání vyšší náklady než v konkurenčních zemích, a to za plyn, energii, telefony, bankovní poplatky a sociální zabezpečení. Upozornil na nesmyslné utrácení peněz z dotací na bobové dráhy, golfové hřiště či cyklostezky, když chybí peníze na důležitější věci, jako například školy, nemocnice, chodníky či silnice.

Pozval přítomné, aby se přijeli podívat na dezolátní stav komunikací v našem městě, na jejichž opravu nejsou peníze.

Svoji přednáškou připomněl 120 posluchačům nejen naše město, ale také získal respekt pro společnost Juta a.s., což i potvrdili ve svém vystoupení jak pan ministr, tak i diskutující.

Hana Sedláčková



Počet problémových uživatelů drog mírně stoupá

Situace na drogové scéně v roce 2012 vykazovala v okrese Trutnov mírně se zvyšující počet problémových uživatelů návykových látek. Situace kopíruje trendy, které jsou pozorovány v celé České republice.

Vedoucí Kontaktního centra RIAPS Trutnov Ondřej Čalovka představuje služby pro uživatele drog: „Na okresní úrovni dlouhodobě poskytujeme nízkoprahové ambulantní a terénní služby osobám závislým a závislostí na návykových látkách ohroženým. Ambulantní část služby je provozována v Trutnově, terénní pracovníci služby vyrazí do dalších měst – Vrchlabí, Dvora Králové nad Labem, Hostinného a Trutnova. Služby však využívají osoby ohrožené závislostí z celého okresu, ze Zlábče, Úpice, Svobody nad Úpou i dalších podhorských oblastí.“

Ze statistik zařízení z roku 2012 je patrné, že počet problémových uživatelů drog mírně narůstá. Ondřej Čalovka k tomu uvádí: „Počet problémových uživatelů drog, tedy osob užívajících heroin a další opiáty, kokain, amfetamin, pervitin či injekčních uživatelů jakékoliv jiné drogy celorepublikově mírně stoupá. Aktuálně je odhadován okolo 42 tisíc. V Královéhradeckém kraji se pohybuje okolo 1 100 osob. V regionu Trutnovska je nejrozšířenější pervitin. Opiáty jako heroin, surové opium a substituční léky jsou zneužívány v menší míře. V roce 2012 využilo ambulantní či terénní služby Kontaktního centra RIAPS 276 uživatelů drog. Pro 72 % klientů je hlavní drogou pervitin, 7 % preferuje opiáty, marihuana a hašiš se podílí 9 %, alkohol 11 % a zbytek připadá na ostatní návykové látky. Počet injekčních uživatelů narostl o 21 % na 187 osob.“

Vedle nelegálních drog je vážným problémem také škodlivé pití alkoholu a závislost

na něm. Nízkoprahové adiktologické služby jsou uživatelům alkoholu dostupné často velmi obtížně. Ambulantní péče v rámci AT ambulancí či ordinací psychiatrů je v mnoha případech pro tyto osoby svým vysokým prahem neakceptovatelná a oni ji buď vůbec nevyužívají či z ní vypadávají. „I z tohoto důvodu naše Kontaktní centrum začalo od března loňského roku poskytovat odborné služby osobám ohroženým závislostí na alkoholu. V rámci České republiky se zatím jedná o jev spíše ojedinělý a zároveň progresivní,“ informuje Ondřej Čalovka.

Kontaktní centrum však neomezuje poskytování služeb pouze na uživatele drog. Našími klienty jsou i rodiče a další osoby blízké uživatelům drog. V minulém roce jich využilo poradenské služby 22. „Dalo by se říci, že klientem je i celá veřejnost. Poskytováním služeb snižujeme pravděpodobnost přenosu infekčních chorob v populaci uživatelů drog, tím pádem zároveň v populaci celé. Aktuálně testujeme na HIV nejen uživatele drog, ale všechny osoby, které mají podezření na nákazu virem HIV. V rámci terénních služeb sbíráme odhozené stříkačky. Jen loni jich bylo 144 kusů,“ uzavírá Ondřej Čalovka.

Kontakt: Mgr. Ondřej Čalovka, vedoucí služby, adiktolog
RIAPS – Kontaktní centrum a terénní služby,
Procházkova 818, 541 01 Trutnov
tel.: 499 828 144, 731 441 267(9)
www.riaps.cz

Vzpomínka na pana Václava Kašparovského

V úterý 26. února 2013 se v úzkém kruhu rodinném konalo rozloučení s panem Vác-



lavem Kašparovským. Při této příležitosti je povinností Města Úpice a organizací, ve kterých pan Kašparovský léta pracoval, připomenout jeho význam pro občany Úpice. Od roku 1990 totiž pracoval jako kronikář města a jeho kroniky, které jsem pravidelně sledoval, znamenají zachycení pomalu jedné generace. V době, kdy již nemohl kroniky dokončit, převzalo vedení města jeho podklady, aby děj času nebyl přerušen.

Ze znalosti předchozích kronik mohu přirovnat jeho práci k významnému kronikáři dřívějších dob – panu Vilému Schreiberovi. Léta jsem měl možnost sledovat práci pana Kašparovského, účast na všech významných akcích města, spolupráci s fotografem panem Karlem Kovářem a skromnost, se kterou se radil o obsahu kroniky se starosty. Poslední setkání s ním jsem absolvoval v prosinci 2012, kdy se účastnil setkání u vánočního stromu na našem náměstí. Byl rád, že v doprovodu obětavých přátel mohl tuto akci vidět. Již tehdy však byl značně zesláblý.

Oslovil jsem také občanské spolky, ve kterých byl velice aktivní, abychom společně vzpomněli na milého a obětavého člověka. Asi by vzpomínky na něho zaplnily mnoho stránek, ale on sám při své skromnosti by s tím nesouhlasil.

Za mnohé se vyslovila také paní Dagmar Součková, předsedkyně územní organizace Svazu diabetiků ČR, která mi sdělila, že pan Kašparovský byl v roce 1997 zakladatelem územní organizace. Od samého počátku byl jejím předsedou a měl skvělé organizační schopnosti. Vždy pečlivě připravoval rekondiční pobyty a program na celý týden pobytu. Miloval hory, kde se tyto pobyty konaly nejvíce. Zvláště rád měl Orlické hory, neboť pocházel z Dobrušky. Uměl o nich krásně

vyprávět a organizoval zajímavé vycházky s poutavým výkladem. Byl rád, když vede-

ní města navštívilo členy na této akci, s láskou nás provedl a vše ukazoval, jak je ubytování zařízeno. Na poslední pobyty se nemohl již dostavit jako účastník. Pořádal společenské večírky, zdravotnické přednášky, pochody proti diabetu, rehabilitační cvičení a při některých akcích měření glykémie. Ve funkci předsedy pracoval až do roku 2011, kdy ho nahradila právě paní Součková, která si jej velice vážila a radila se s ním i po skončení jeho mandátu.

Jak mi paní Součková sdělila, bude všem chybět jeho humor a laskavý dohled nad prací organizace, rozvaha a zkušenost při řešení problémů. Toto mohu potvrdit i za ostatní občany, protože za celých 22 let, co jsem ho znal, nesetkal jsem se s jiným hodnocením jeho osoby.

Možná je ode mne odvážné, že jsem se ujal poslední možné příležitosti jak uctít památku člověka, který zanechal výraznou vzpomínku v našich myslích, ale tak jsme se dohodli se spolky, ve kterých nejvíce pracoval.

Čest jeho památce a díky za mnohé dobré skutky!

Ing. Zdeněk Peterka

Narozené děti

2. 1. 2013 – Tomáš Vašata

11. 1. 2013 – Eliška Kleistnerová

15. 1. 2013 – Martin Farský

V této rubrice zveřejňujeme pouze ty děti, jejichž rodiče k tomu dají písemný souhlas.

Jana Srnová, matrikářka

NEBOJTE SE ELEKTRINY (seriál)



**Střední průmyslová škola,
Hronov, Hostovského 910**
www.spschronov.cz

vítěz republikové soutěže za rok 2011

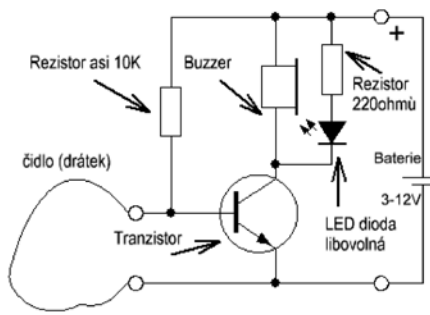


České ručičky

Nebojte se elektřiny... a postavte si: Jednoduchý alarm

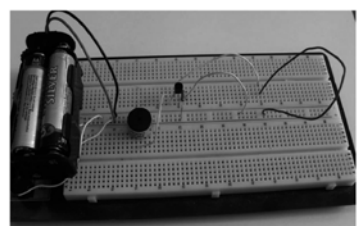
K postavení alarmu budeme potřebovat součástky doslova za pár korun. Zapojení se skládá z rezistoru 10000Ω (10KΩ), tranzistoru NPN, např. BC546, bzučáku (sirénky, buzzeru – v katalogu firmy GM je označen KPE242) a čidla, které představuje třeba metr slabounkého drátku. Drátek můžeme vyplést z nějaké staré elektrické šňůry. Čidlo bude umístěno v hlídaném prostoru, při přerušení (po otevření dveří, okna) se alarm aktivuje. Nezapomeňte, ještě potřebujeme zdroj energie, například dva až čtyři tužkové články poskládané do série tak, aby dávaly 3V až 6V. A teď honem do zapojování!

A tohle je schéma zapojení:

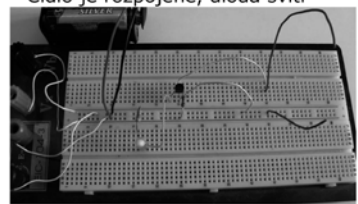


Pozor! Baterii musíte připojit správně, jinak může dojít k poškození součástek!

Alarm na nepájivém zapojovacím poli se sirénou, vpravo je čidlo (drátek)



Čidlo je rozpojené, dioda svítí



Někdy příště si jednoduchý alarm rozšíříme o další funkce
Celý návod s více fotkami a podrobnějším popisem najdete na
www.spschronov.cz/navody.html

Seriál připravují žáci a učitelé Střední průmyslové školy z Hronova

93% !! úspěšných žáků ve státní maturitě (celostátně okolo 80%)

Zemřel Jaroslav Cita

Více než tři měsíce již uplynuly od chvíle, kdy jsem Vás zvala do Muzea Podkrkonoší v Trutnově na výstavu známého náchodského výtvarníka Jaroslava City. Jak se ukázalo, byla víc než úspěšná. Návštěvníci přicházeli nejen z Trutnova a jeho blízkého okolí, ale i z míst daleko vzdálenějších a vesměs nešetřili obdivem a chválou. Tomu odpovídaly i nejrůznější vzkazy, poděkování i vzpomínky na setkání s tímto skromným, ale velkým umělcem, které zapsali do autorovy pamětní knihy, kterou pro tuto příležitost poslal.

Pro velký zájem byla výstava prodloužena o celý měsíc, až do 17. března 2013. V jejím závěru však zavál nad Muzeem Podkrkonoší v Trutnově černý prapor. Dne 10. 3. 2013 Jaroslav Cita nečekaně zemřel. Odešel, ale zanechal po sobě veliké dílo a v něm bude žít dál.

Více o něm a jeho umění si budete moci přečíst v novém, již 46. čísle časopisu Rodným krajem, které vyjde v červnu tohoto roku.

Mgr. Alena Křivská



POVÍDEJME SI DĚTI

ZPRÁVY ZE ŠKOL, MAT. ŠKOL A ZUŠ



MATEŘSKÁ ŠKOLA ÚPICE

SRDEČNĚ ZVE DO DIVADLA AL. JIRÁSKA
NA VYSTOUPENÍ DĚTÍ MŠ

V ZEMI ÚSMĚVŮ

VE STŘEDU 17. DUBNA 2013 V 16,00 HODIN

VSTUPNÉ: DOSPĚLÍ 30,- Kč
DĚTI 15,- Kč

Zážitky v naší školičce

Polovinu školního roku máme za sebou a rádi se s vámi podělíme o zážitky posledních dvou měsíců.

Jedním z témat vzdělávacího programu naší mateřské školy je „TEN DĚLÁ TO A TEN ZAS TO-HLE“, proto pro zpestření dětem vždy vymýšlíme, co jim ukázat, s čím je seznámit z široké škály lidské práce – jde především o to, na která pracoviště nám umožní vstup z bezpečnostních důvodů.

Letos jsme měli možnost navštívit výrobní a prodejnu Maso Kazda, kde děti viděly výrobu párčků, uzeniny na stojanech v udrně a sušárně, ochutnaly salámk z vlastní výroby, v prodejně měly možnost stát na druhé straně pultu – na místě prodavaček. Děkujeme paní Šárce Křížové za umožnění návštěvy a za roli průvodce.

Byli jsme se podívat také na pracovišti Policie ČR u nás ve městě – to bylo velice zajímavé poznání – děti si vyzkoušely pouta na rukávy, policisté nás prověřili detektorem kovů, měli jsme v ruce pistolí i obušek a zavřeli nás do vězeňské cely. Zopakovali jsme si pravidla pro jízdu na kole po silnici. Děkujeme příslušníkům policie, kteří se nám věnovali.

Ve studiu Televize JS děti měly možnost seznámit se s prací kameramana, stříhače a redaktorky – to vše dětem ukázala Martina Adamů, které také děkujeme.

V Městské knihovně jsme tentokrát neposlouchali pohádky a příběhy, ale prohlédli jsme si celé pracoviště, dozvěděli jsme se o práci knihovnice – nákupu, katalogizaci, balení, opravách knih, byli jsme vpuštěni i do „zákulisí“, kde nás nejvíce zaujaly pojízdné regály s knihami – trochu jsme si s nimi pojezdili. Děkujeme paní Rumlerové za zajímavé povídání.

Práci kuchařek jsme zhlédli přímo v naší školkovské kuchyni – příprava jídel, sklady, obří dřež a nádobí mnohem větší než má doma maminka. Na všech pracovištích jsme si také všimli specifického oblečení řezníka, policisty, kuchařky.

Velkým zážitkem byl také tradiční karneval, který pro děti připravujeme společně s rodiči – rodiče se podílí na přípravě masek a učitelky na výzdobě školky a programu. Široká škála nádherně vypracovaných masek a kostýmů svědčí o zodpovědném přístupu rodičů k zadanému úkolu. Za děti jim děkujeme. Karneval byl veselý, pestrý, plný krásných zážitků.



Se zimou jsme se rozloučili vynesem Smrtačky a jaro jsme si navodili výrobou velikonočních ozdób a dekorací, které byly použity na velikonoční výstavě v muzeu, k výzdobě tříd, školky a samozřejmě si děti odnesly své výtvary i domů.

Nyní nás čeká akademie s názvem „V zemi úsměvů“, na kterou vás všechny srdečně zveme ve středu 17. 4. do divadla A. Jiráska – pro školy od 10.00 hod. a pro veřejnost v 16.00 hod.

Přejeme vám příjemné, slunečné a teplé jaro plné rozkvetlých tváří a úsměvů.

Za Mateřskou školu Úpice Jar. Říhová

ZÁKLADNÍ ŠKOLA
BRŘÍ ČAPKŮ



Karneval školní družiny

V pátek, 22. února, se v tělocvičně Základní školy Brří Čapků konal tradiční karneval pro děti ze školní družiny. Doslova pohádkové odpoledne začalo promenádou všech zúčastněných masek. Abychom se všichni dostatečně protáhli a připravili na soutěže, následovala rozcvička na básničku „Šašek“. A pak již přišly na řadu zmíněné soutěže – hod talířem, čtvercovaná, běh obručí a hod kostkou. V poslední jmenované soutěži spolu nesoupeřili jednotlivci, ale rovnou celá družstva. A že se všichni opravdu snažili! Kdo měl ještě energii a chuť, mohl si mezi jednotlivými soutěžemi zatančit na známé písničky. Karneval utekl jako voda a tak nezbyvá, než poděkovat všem, kteří se jakýmkoliv způsobem podíleli na jeho organizaci. Za rok se těšíme na shledanou!

Šárka Paulusová, ZŠ Brří Čapků

Evropský projekt na Základní škole Bratří Čapků

Od ledna 2013 je Základní škola Bratří Čapků Úpice řešitelem a příjemcem podpory z Evropských sociálních fondů (ESF). Jedná se o projekt z Operačního programu Vzdělávání pro konkurenceschopnost (OPVK). Projekt má celkovou dobu trvání 26 měsíců. Celková výše dotace je více než 2,7 mil. Kč. Hlavní cíl projektu vychází z myšlenky, že samostatná práce a domácí příprava žáků základní školy tvoří nedílnou součást jejich vzdělávání. Podpora a dosažení tohoto cíle bude uskutečňována pomocí e-learningových kurzů. V rámci těchto kurzů budou žáci plnit úkoly z předmětů český jazyk, matematika, anglický jazyk a člověk a jeho svět na obou stupních školy. Žákům bude umožněna domácí příprava a školní procvičování ve formě samostatné práce zábavnou, avšak dostatečně efektivní a intenzivní formou – pomocí e-learningových materiálů. Během samostatné práce a při domácí přípravě si tím žáci budou upevňovat a fixovat znalosti získané v primárním vyučování ve vyučovací hodině. Všechny e-learningové materiály budou volně přístupné a stažitelné na projektových stránkách školy. V rámci projektu budou podpořeni i další žáci Královéhradeckého kraje, kteří budou o projektu informováni v rámci propagace. Celkem bude vytvořeno 660 e-learningových materiálů, které vypracují přímo učitelé základní školy, kteří se daného projektu účastní. Dalším přínosem tohoto projektu tak bude i zvyšování ICT kompetencí učitelů a žáků. E-learningové materiály budou vytvářeny v autorském systému Hot Potatoes a správa nad nimi bude realizována v systému Moodle.

Projekt má pro školu i další význam a tím je vybavení školy novou výpočetní technikou. V současné době je již nakoupeno 30 notebooků pro učitele a žáky a multifunkční zařízení. Dále v rámci projektu bude ve škole instalována bezdrátová internetová síť. Důležité je i to, že je pamatováno i na nákup stolů a židlí do jedné z učeben.

Marie Hubálovská, ZŠ Bratří Čapků

Blahovecké hry

Opět po roce v úterý 5. března 2013 se žáci 1. stupně Základní školy Bratří Čapků sešli ve velké tělocvičně na tradičních Blahoveckých hrách. Tyto hry jsou v podstatě završením celoročního tréninku čtyř disciplín – šplhu, hodu plným míčem, člunkového běhu a skoku z místa. Přestože letošní výkony rekordy z minulých let neohrožily, jeden rekord byl překonán. Závodnice z prvních tříd mezi sebou tak usilovně soupeřily a měly tak vyrovnané výkony, že při konečném sečítání bodů pět z nich dosáhlo se stejným počtem bodů na první místo! Proto byl proveden „rozstřel“ – děvčata se mezi sebou utkala ve všech disciplínách ještě jednou. Z tohoto souboje vzešly opět dvě vítězky – Sabinka Kubasová a Mária Zajíčková. Na závěr byli nejzdatnější závodníci odměněni diplomem a čokoládovými medailkami, ostatní účastníci si mohli pochutnat na sladkých dobrotkách.

Eva Prouzová, ZŠ Bratří Čapků



ZPRÁVIČKY Z LÁNSKÉ ŠKOLIČKY

WiFi síť na Lánech

V rámci projektu „EU Peníze školám“ uskutečnila v minulých dnech Základní škola Úpice-Lány část, která měla za cíl pokrýt prostor školy wifi signálem pro potřebu používání internetu zaměstnanci a žáky školy.

Prostor školy pokrývá pět vysílačů umístěných na chodbách. Provoz sítě je z bezpečnostních důvodů zcela oddělený od kabelové sítě školy a wifi síť lze proto použít pouze pro přístup k internetu. Síťový provoz je monitorován a používání této sítě se řídí pravidly, která v případě využívání žáky podepisují jejich zákonní zástupci.

Věříme, že nové možnosti budou všem „klientům“ lánské školy k užítku!

Zdeněk Hrabánek, koordinátor ICT



Poznávání živočichů

V březnu proběhlo školní kolo v poznávání živočichů pro žáky 6. a 7. tříd. Po celý měsíc únor bylo za okny druhého patra vystaveno 70 živočišných exponátů. V praktické části měli soutěžící určit 32 živočišných druhů. Sedmáci ještě absolvovali teoretickou část, kterou tvořilo zařazení živočichů do systému a otázky, které se týkaly anatomie a jejich chování. V praktické části dominovaly Lucie Obrdlíková a Natálie Škaloudová (obě 6. B) a Markéta Mílová (7. B), teoretickou část opanovala Helena Melicharová (7. B). Kompletní pořadí najdete na www.zsul.cz.

Vendula Janečková, učitelka přírodopisu

Kompletní sada medailí

Kompletní účast na pomyslných stupních vítězů představuje pro barvy Základní školy Úpice-Lány dvacátý únor. V ten den získal v těžké konkurenci kvintet žáků deváté třídy první místo v okresní soutěži ve finanční gramotnosti „Business Day“. V oblastním kole soutěže v umění komunikace, které se uskutečnilo v Pardubicích, pak obsadil Miroslav Tomeš (9. B) druhé místo a na třetí příčce ve stejné soutěži skončila Helena Melicharová (7. B). Z oblastního kola Mladého Demosthena si můžete prohlédnout reportáž Televize JS (viz www.televize-js.cz).

Dana Teichmanová, zástupkyně ředitele

Další zlato

V letošním školním roce dosahují žáci Základní školy Úpice-Lány neuvěřitelných úspěchů. Vitrína s trofejemi „přetéká“ a už do ní směřuje další megapohár. Vybojovali ho kluci ze 6. a 7. tříd, kteří se zúčastnili okresního kola v halové kopané. Hned v úvodním duelu porazili několikanásobného vítěze posledních let z Vrchlabí a pak už to šlo „jako po másle“. Láňáci získali zlaté medaile a stali se přeborníky okresu Trutnov pro rok 2013. O vynikající výsledek se postarali Tibor Mižigár, Petr Jiříček, Dominik Macek, Bono Wajsar, Lukáš Středa, Jakub Raabe, David Rameš, Marek Adamec a Ondřej Pytlík. Děkujeme za skvělou reprezentaci školy i města!

Martin Kejzlar, učitel tělesné výchovy

XV. dětský karneval

I tento rok Základní škola Úpice-Lány uspořádala v jídelně Juty dětský karneval. Už v pátek členové dětského parlamentu a další dobrovolníci připravovali stoly, židle, výzdobu prostor, aby druhý den proběhlo vše bez komplikací.

Děti v maskách i s doprovodem rodičů a prarodičů přišly v sobotu 9. března 2013 o půl třetí do sálu a karneval mohl začít. Pan Balcar všechny pozdravil a vyzval dívky 6. a 8. tříd na pódium, aby maskám předvedly různé tance a rozhýbávaly nejen je, ale i přítomné rodiče. Asi nejvíce úspěšným tancem se stal gangnam style, který se tancoval celkem třikrát, ale potlesk sklídl i ptačí tanec či minulý rok nejoblíbenější makaréna. Na karnevale bylo k vidění množství animovaných hrdinů jako třeba Bart Simpson, Spiderman nebo medvídek Pú, ale také další pohádkové bytosti – princezny, bojovníci, kuchaři, víly, rytíři... Všem při dovádění notně vytrávil, a proto přišlo vhod připravené občerstvení jako například párky, sušenky, brambůrky, limonády i džus.

Děti si karneval užily, o čemž svědčí i vysoká účast až do večerních hodin. Také rodiče si jistě přišli na své, neboť bylo vidět, že si většina z nich dala s výrobou kostýmu velkou práci a jistě je potěšilo, že se v nich děti vyřádily a odnesly si i odměny za nejhezčí kostýmy.

Po ukončení akce opět nastoupili členové dětského parlamentu a dobrovolníci, aby vše uklidili a uvedli sál do původního stavu.

Veronika Vachová, Markéta Mílová, žákyně 7. tříd (foto M. Tomeš)

Poděkování sponzorům karnevalu

Z celého srdce děkujeme všem sponzorům 15. dětského karnevalu, který se uskutečnil v sobotu 9. března 2013 v závodní jídelně Juty, kam zavítaly tři stovky návštěvníků.

Zde je přehled všech mecenášů dětského reje masek:

Lakovna Rejchrtová; Partis, a. s., Suchovršice; Adam Elektro, f. o., Úpice; Agentura Generali, paní Víková, Úpice; paní Hana Maternová; Autodetailing, pan Bušek, Úpice; Papírnictví, paní Součková, Úpice; Autoopravna BARO, Úpice; Papírnictví, paní Vodičková, Úpice; Autoškola Mazal, Úpice; Penzion U Řezníků, Úpice; Barvy-laky, Úpice; Poštovní spořitelna, Úpice; CA TOMA, Úpice; Prodejna PC Pod Městem, pan Kábrt, Úpice; Cukrárna Maratonstav, paní Jiráňková, Úpice; Prodejna PC, pan Roubík, Úpice; Česká spořitelna, Úpice; Polské potraviny, prodejna Pod Městem, Úpice; ČEZ, a. s., paní Peterková, Praha; PHD, Junior Media Planner, pan Jakub Peterka, Praha 4; Eldorado – Ráj dobrodružství a her, Úpice; Relax centrum, Úpice; Grund, a. s., paní Gruntová, Mladé Buky; Sacher – přívěsy, s. r. o.; Hračky, paní Těmínová, Úpice; SIKO koupelny, a. s.; JIP Východočeská, a. s., Staré Hradiště; Sklo porcelán, paní Melicharová, Úpice; Jízdní kola, paní Bártová; slečna Klára Pitašová, Trutnov; pan Josef Jansa, obchod potravinami, Úpice; Sodexo, s. r. o., Praha; Juta, a. s., Úpice; Obuv, paní Jadrná, Úpice; Osvětlovací technika, paní Hudá, Úpice; Ovoce-zelenina Velkon, Úpice; pan Martin Kejzlar; Ovoce-zelenina, paní Balcarová, Úpice; Paliva Zaňka, f. o., Úpice; SOS Textil Plus, Úpice; Keramika, paní Zaňková, Úpice; Textil, paní Čepelková, Úpice; Květinářství, paní Winklerová, Úpice; Textil, paní Urbancová, Úpice; Květinka Majdalenka, Úpice; Textil, paní Vitochová, Úpice; Trafika, pan Rychlík, Úpice; Lékárna Dr. Max, Úpice; Trafika, paní Linhartová, Úpice; Lékárna Pod Městem, Úpice; Vetim, s. r. o., Úpice; Meks, s. r. o., Úpice; Zahradkářské potřeby, paní Součková, Úpice; GE Money Bank, Úpice; Zlatnictví-hodinářství, paní Mádrová, Úpice; MUDr. Pavel Černý; N_SYS, s. r. o., Úpice; Zverimex, paní Jaroušová, Úpice a další, kteří nechtějí být jmenováni.

Děkujeme!

Petr Kalousek, ředitel školy



Mladý Demosthenes 2013

Dne 20. 2. 2013 v 5:39 započala naše cesta do města perníku a hokeje, Pardubic. I přes zimní počasí ČD neohlásily žádnou výlukou ani zpoždění a z vlaku jsme vystupovaly dle plánu v 7:33. Zjistily jsme, že Pardubičtí jsou velmi ochotní lidé, protože nám trpělivě vysvětlovali, kde se nachází Krajský úřad Pardubického kraje. Doputovaly jsme do teplé sálu Jana Kašpara a potkaly reportéry Televize JS a soutěžící z lánské školy. O půl deváté si naše děvčata vylosovala čísla svého vystoupení: Aneta Burešová z primy desítku a Jaroslava Šedivcová z kvarty číslo třicet čtyři. Účastníků bylo přes 50, soutěžících regionů sedm.

V 9:05 zahájila soutěž v mluveném projevu moderátorka a ředitelka Moderátorské školy D3 Jana Adámková, popřála mnoho úspěchů, upozornila na význam komunikace: „Vždy budete muset s někým hovořit. I když dnes nevíte nad ostatními, každý zvítězí sám nad sebou.“ Po rozmluvení a připomenutí hesla: „Dobrý den, prsa ven!“ začala vlastní soutěž. Témata byla velice nápaditá (Babička, děda a reklama, Pocity gummy, Básně, Alkokracie, Víra v Boha, Peníze, Lesbická orientace, O dvou škvorech...), z forem převažoval příběh a úvaha. Všechny zaujal projev žáka z nejmladší kategorie, který sdělil, že k poezii ho přivedl Homér a Odyssea, dále projev o betlemářské tradici, autor sám začíná betlémy malovat, porotu i ostatní soutěžící překvapilo otevřené sdělení středoškolačky, že patří k čtyřprocentní menšině.

Ve 12:30 jsme už všichni netrpělivě očekávali výsledky. V trutnovském regionu byli našimi zdatnými soupeři i Helena Melicharová a Miroslav Tomeš z Lán. Verdikt poroty byl takový: 1. místo získává Jaroslava Šedivcová z Městského gymnázia a SOŠ Úpice, 2. místo Miroslav Tomeš ze ZŠ Úpice-Lány. Helena Melicharová získala v nižší kategorii třetí místo a Aneta Burešová místo čtvrté. Děkujeme za skvělou reprezentaci a J. Šedivcové přejeme úspěch v krajském kole.

Mgr. K. Matejčková, MěG a SOŠ Úpice

Soutěž v recitaci

Dne 6. 3. 2013 se konalo okresní kolo recitační soutěže Dětská scéna (dříve ZUČ). Naše studentka Jaroslava Šedivcová přednesla básně První láska od Jiřího Suchého a První dopis mamince od Jaroslava Seiferta. Získala nejvíce bodů a postupuje do krajského kola. Její úspěch nás velmi těší a přejeme jí hodně štěstí v Hradci Králové.

Mgr. Hana Levinská, MěG a SOŠ Úpice

MĚSTSKÉ GYMNAZIUM A STŘEDNÍ ODBORNÁ ŠKOLA ÚPICE



SVĚT OČIMA STUDENTŮ

Rádi bychom pozvali veřejnost na výstavu fotografií šesti maturantů z Městského gymnázia a střední odborné školy Úpice, která se bude konat v Městském muzeu a galerii J. W. Mezerové od 9. do 26. dubna 2013.

Přijďte se podívat, jakým způsobem tráví naši studenti svůj volný čas, jak vidí přírodu a věci kolem sebe přes optiku fotoaparátu. Naše škola bude i nadále ráda podporovat své studenty v podobných mimoškolních aktivitách.

Výstava se uskuteční za laskavého přispění Městského muzea a galerie J. W. Mezerové, tiskárny TISK OFSET, a.s. ÚPICE, Melichar CZ, s.r.o. a NN STEEL, s.r.o.

Bc. Petra Nýltová, MěG a SOŠ Úpice



Oktáva v Hollywoodu

Již od primy se celá naše třída těšila na maturitní ples. Ten den konečně nastal 22. 2. 2013 v sále závodní jídelny Jutá v Úpici. Jako téma našeho plesu jsme zvolili „Hollywood“ a ve stejném duchu byla i slavnostní výzdoba sálu. Večerem nás provázela skupina ČVAJMAJS se svým skvělým repertoárem.

Součástí programu bylo šerpování a nástup nás studentů, který obecnostvo odměnilo bouřlivým potleskem. Večer zpestřili biker Tomáš Tuček, společenské tance předvedené dětmi z taneční skupiny Ballare ze Rtyně v Podkrkonoší, děvčata ze ZUŠ A. M. Buxton a taneční breakdance skupiny Uprockers. Kolem půlnoci jsme vystoupili se svým půlnočním překvapením, které i přes mírné technické problémy sklídilo velké ovace.

Velký dík si zaslouží všichni, kteří nám pomohli s organizací plesu, a také rodiče a hosté, kteří nám pomohli vytvořit příjemnou atmosféru.

Studenti oktávy

Maturitní ples 4.S

Dne 1. 2. 2013 se v Kulturním sále v Havlovicích konal maturitní ples oboru Veřejnosprávní činnost Městského gymnázia a střední odborné školy Úpice. Ples zahájilo vystoupení taneční skupiny La Stirgo a poté se nám se svým pestrým nástupem představili samotní maturanti Veřejné správy. Celý



večer hrála kapela KONEC KONCŮ a svým šarmem sál okouznil mladý moderátor Josef Mádle. V průběhu večera vystoupili i chlapci ze skupiny Sans encombre, kteří publikum ohromili svými skoky Le parkoure.

Dále jsme mohli spatřit taneční vystoupení skupin Kiss a Fellazz ze Rtyně v Podkrkonoší. Po lo- sech z tomboly se během chvíle zaprášilo, jelikož nabýzela řadu hodnotných cen. O půlnoční překvapení se maturanti postarali svým originálním vystoupením, za které byli odměněni obrovským potleskem. Na své si přišel opravdu každý, bavily se všechny věkové kategorie včetně učitelů naší školy. Příjemnému prostředí pomohla také výzdoba, která byla velmi nápaditá, a již na první pohled bylo zřejmé téma tohoto maturitního večírku.

Tímto bychom chtěli poděkovat všem, kteří nám pomohli s organizací, i těm, kteří se s námi přišli bavit.

D. Faltová, L. Drozdová, 4.S

» ZÁŘIVÉ HLUBINY « HVĚZDÁRNA

Astronomické informace

Slunce vstupuje 20. dubna do znamení Býka. Měsíc je 3. 4. v poslední čtvrti, 10. 4. v novu, 18. 4. v první čtvrti, 25. 4. v úplňku. Přízemím prochází 27. dubna, odzemím 15. dubna. Konjunkce – vzájemná přiblížení Měsíce s planetami na obloze – nastávají 14. 4. (s Jupiterem) a 26. 4. (se Saturnem). Planety: Z planet sluneční soustavy jsou v dubnu nad naším obzorem jen dvě, a to Jupiter a Saturn. Jupiter září v souhvězdí Býka na večerní obloze až do půlnoci, Saturn je viditelný celou noc. Pohybuje se v souhvězdí Vah poblíž hranice s Pannou, 28. 4. se nejvíce přiblíží k Zemi. V dalekohledu s alespoň dvacetinásobným zvětšením spatříme zřetelné protažení jeho kotoučku, Saturnův prstenec. **Zajímavé úkazy:** – Počátkem dubna je v souhvězdí Andromedy dobře pozorovatelná kometa C/2011 L4 (PanSTARRS). K pozorování je výhodné použít triedr, vyhledávací mapku zašleme na požádání. – 25. 4. nastává částečné zatmění Měsíce, u nás viditelné v celém průběhu. – Také v tomto měsíci můžeme pozorovat průlety Mezinárodní kosmické stanice ISS. Do 4. 4. je uvidíme ráno před východem slunce, v období od 7. do 25. 4. na večerní obloze. Informace o přeletech ISS včetně mapky pohybu po obloze získáte dotazem odeslaným na elektronickou adresu preletyiss@seznam.cz formou automatické odpovědi.

Bližší informace o návštěvních hodinách, akcích hvězdárny a programu najdete na internetových stránkách www.obsupice.cz.

Jiří Kordulák, Hvězdárna v Úpici

> MARSYAS KULTURA

Pozvánka do divadla

Členové, respektive tentokrát až na jedinou výjimku výlučně členky, úpického ochotnického spolku připravili pro své příznivce novou inscenaci. Režisérka si pro svůj debut vybrala komediální hru polského autora E. Szybala o životě plném omylů...

P. R. S. A.

Do objednávký oslavy narozenin pro babičku se vloudila chybička. Výzdoba je trošku podivná: smuteční věnec, svíčky, rakvičky, veselé čepičky, trumpetky... Schází se rodina. Pět žen různých generací, které spojuje nejen pouto rodinné, ale i podobné osudy. Žádná nezná svého otce a každá chce na otce svých dětí (po předání genetického kódu) co možná nejrychleji zapomenout.

„JE OTEC PRO VÝCHOVU
DÍTĚTE DŮLEŽITÝ?“

Kdo ví? Dámská jízda se rozjíždí. Ale pozor, je tu jeden krásný, mladý, volný, voňavý a všemu přihlížející muž...

Osoby a obsazení

EVA, dcera babičky: Jana Šrejberová

BABI: Jana Hetflejšová

IVA, dcera Evy: Blanka Melicharová

KRISTÝNA, dcera Evy: Petra Nývltová

VERONIKA, dcera babi: Eva Jörková

HONZA, mladý muž: Marek Zvelebil

Překlad: Eva Bergerová

Úprava textu: Jana Sedláčková

Výběr hudby: Jana Sedláčková, Marek Zvelebil

Scéna: Irena Vylíčilová, Marek Zvelebil

Kostýmy: Irena Vylíčilová

Světla: Karel Roubík ml.

Představení řídí: Marie Pišová

Text sledují: Jindřiška Kleinerová, Eva Mádrová

Režie: Jana Sedláčková

Tvůrci představení děkují:

Janě Kadaníkové, která za všechno může (přinesla text hry), Janě Hetflejšové za zapůjčení zkušebních prostor (ve svém obýváku), Zdeně Kociánové za zapůjčení kočárku a Pohřební službě Jaroslava Jansy v Úpici.

Premiéra pátek 12. dubna

2013 19.30 hodin,

Divadlo A. Jiráka Úpice

Předprodej: Turistické informační centrum, Dr. A. Hejny 133, Toholová Alena, telefon: 499 882 329, hromadné objednávky na tel. čísle 499 882 197

Vznik inscenace a její reprízy

finančně podpořili:

KASPER KOVO, s.r.o. Trutnov, Vetim, s.r.o. Úpice, Trutnovská autobusová doprava, s.r.o., Willcap, spol. s r.o., Trutnov, Stavební firma Pavel Mach Úpice

NOVÉ KNIHY V MĚSTSKÉ KNIHOVNĚ

KNIHY PRO DOSPĚLÉ

Šmoldas, Ivo: Co Vy na to, pane Šmoldasi?

Kniha nabízí „reprezentativní vzorek“ autorových „popuzených poznámek“ pronesených na vlnách Rádía Impuls.

Laurens, Stephanie: Dáma jeho srdce

Historická romance z prostředí anglické aristokracie se odehrává v Cornwallu po napoleonských válkách.

Noble, Elizabeth: Dívka od vedle

Společenský román odehrávající se v New Yorku. Mladí angličtí manželé Eve a Ed se stěhují na velmi prestižní adresu Upper East Side, kde má pokračovat jejich společný úspěšný život.

Kelman, Stephen: Dobré ráno, Harri

Jedenáctiletý Harri Opoku přijíždí do Londýna se svou matkou a absenci otce, který zůstal v Ghaně, řeší tím, že se upne k dětskému gangu v místě bydliště. Strhující příběh o dětské nevinosti a získávání prvních životních zkušeností.

Ehrman, Kit: Chladný žár

Poutavý detektivní příběh z prostředí dostihového sportu.

Nowak, Helmuth: Krvavý Sevastopol

Román z kavkazské východní fronty z období druhé světové války zachycuje další osudy poddůstojníka Ericha Breitnera.

Bradley, James: Flyboys: skutečný příběh letecké války v Tichomoří

Publikace přibližuje osudy devíti amerických letců, kteří byli sestřeleni Japonci během bojů v Tichomoří v letech 1944-1945.

Winter, Karen: Oheň pouště

Dobrodružný román, v němž energická africká farmářka pátrá po minulosti své rodiny i po posvátném kameni.

Körnerová, Hana Marie: Stanice odložených lásek

Román o tom, jak ustát životní kotrmelce, nezbláznit se, oprášit kolena, na která tě život dostal, vstát a jít zase dál.

Harris, Lee: Vražda na Den smíření

Nový případ bývalé jeptišky Christiane, která nalezne na Den smíření svého přítele brutálně zavražděného. Podaří se jí vypátrat vraha?

Monyová, Simona: Ženu ani květinou...

Kniha vypráví o tom, co všechno zraňuje mužské ego a co všechno jsou ženy schopny snášet ve jménu takzvané osudové lásky.

Kristl, Tomáš: 13. komnata milenek: Nevěra v přímém přenosu aneb Když láska bolí

Kniha zasvěcuje ženy do mozkového softwaru mužů a seznamuje je s jejich smýšlením nad tématy nevěra, milénka, manželka, paralelní vztah.

Melville, Francis: Andělé: obraťte se na anděly s prosbou o vedení, útěchu a inspiraci

Kniha je průvodcem po světě andělů. Ozřejmuje jejich vlastnosti včetně archandělů, zvěrokruhu a planetární soustavy.

Zehentbauer, Josef:

Drogy lidského těla: bez vedlejších účinků

Autor popisuje biochemické pochody v lidském těle a účinek „drog“, které naše tělo produkuje. Nabízí čtenáři řadu podnětů, jak tyto

látky vlastní našemu tělu zdravým způsobem aktivovat a využít – bez jakýchkoli vedlejších účinků.

Fetters, Aleš: Josef Škvorecký a Náchod

Kniha přibližuje čtenářům podněty, které vytvářely spisovatelův vztah k jeho rodnému městu, a ukazuje, jak je transformoval do svého díla.

Ulmer-Janes, Eva: Magie není čarování: jak vědomě zacházet s energií

Autorka ve své publikaci přístupně a zajímavě zprostředkovává čtenářům znalosti o tom, jak lze používat energii k dosažení vlastních představ a cílů.

Zitlmann, Rainer:

Proč jsou úspěšní lidé úspěšní

V publikaci se dozvíte, jak úspěšní lidé dokážou proměnit nejtěžší porážky v neuvěřitelná vítězství. A naučíte se, jak používat strategii vítězů a jak sami dosáhnout vyšších cílů, než o jakých jste kdy snili.

Keller, Jan: Sociologie středních vrstev

Autor se věnuje rozboru příznaků nastupující krize středních vrstev a ukazuje, jak se tato krize odráží v samotných nástrojích sociologické analýzy.

Příroda: velký obrazový průvodce

Tato kniha představuje jedinečnou galerii bohatství a rozmanitosti živé i neživé přírody na Zemi – od bakterií po bizony, od žabronožek po žraloky, od maličkých kolibříků po kormorány a orly, od hub, mechů a lišejníků po vzrostlé, starobylé sekvoje.

Šišková, Ingeborg:

Dějiny hudby. IV., Klasicismus

Publikace osvětluje vývojové etapy klasicismu a odhaluje podmínky jeho vzniku a fungování včetně vrcholné fáze.



KNIHY PRO DĚTI A MLÁDEŽ

Nepil, František: Pohádky z pekkelce

Sbírka pohádek o všem možném, které se nejlépe poslouchají na vyhřátém pekkelci za pecí.

Šrut, Pavel: Šišatý švec a myšut

Kniha přibližuje dětem kouzelný svět nonsensu a anglické poezie.

Kahoun, Jiří: Knížkový pejsek

Krátké příběhy pro nejmenší čtenáře vyprávěné Knížkovým pejskem, který spolu s babičkou a kočičkami bydlí v domečku z převrácené knížky.

Urban, Jiří:

Deník malé blondýnky. O prázdninách

Reportážní a umělecký fotograf Jiří Urban spolu se svojí dvanáctiletou dcerou Ann předkládají úsměvný dokument o životě českých pubertaček a pubertáků, do něž se ponoří se zájmem i každý dospělák.

Klub deskových her v knihovně v Úpici

Jednou za měsíc se knihovna promění v místo, kde je možné sejít se s kamarády a přáteli a zahrát si různé stolní deskové hry. Nabídka není určena jen malým dětem, jsou tu hry pro nejmladší až po nejstarší hráče. Těm menším bude vyhovovat třeba hra Mlsný kocour, různé druhy pexes, karetní hry Umí prase létat, Bobří banda nebo Angry Birds. Všichni si mohou vyzkoušet šikovnost a postavit věž z dřevěných špalíků a ty pak postupně vytahovat, aby se stavba nezřítla, při hře Jenga. Velmi oblíbená je hra Ubongo, která baví mladší i starší hráče. Při získávání diamantů rozvíjí jejich představivost, postřeh a rychlost. Paměť si můžete vyzkoušet u hry Svět v kostce. Svě znalosti ze světa filmu prověříte u nejstarší u párty hry Český film. Spoustu legrace můžete zažít i u další hry Párty alias, kde pantomimou předvádíte zvířata i jiné věci, popisujete známé osobnosti (třeba i pohádkové) či veršujete. Myši v čokoládě představují karetní hru, při níž se míchají různé suroviny, z nichž tvoříte čokoládu, ale hlavně jde vždy o to získat co nejvíce bodů. Nejstarším dětem i dospělým jsou určeny strategické hry, které sice dají víc zabrat při pronikání do pravidel, ale potom už to stojí za to – v nabídce je tu Afrika, Dominion a Osadníci z Katanu. Milovníkům klasických stolních her nabídneme soubor, v němž nechybí Člověče nezlob se, Dáma, Mlýn, Šachy a další.

A kdy máte přijít? Je to jednoduché – každé 2. pondělí v měsíci od 17 do 20.30 hodin. Nejlepší je, když vezmete s sebou kamaráda nebo rovnou celou partu, abyste měli zaručeno, že budete mít s kým hrát.

Pro registrované čtenáře je vstup zdarma, ostatní platí vstupné 10 Kč. Dítě do 10 let v doprovodu dospělého neplatí. Partnerem našeho klubu je firma Albi, která některé hry zapůjčila.

Těšíme se na vás – děti i dospělé – při dalším klubovém odpolednu 8. dubna 2013.

Jana Šimková

...NOVÉ KNIHY

Milan, Peter S.:

Když přijde zima do Sněhové Lhoty

Kouzelné příběhy z městečka, ve kterém na Štědrý den jako zázrakem ožívají sněhuláci, hračky a zvířátka ze školního kabinetu.

Kollath, Erich: Fotbal: technika a taktika hry: nácvik a herní trénink, metodika tréninku, herní systémy

Kniha se snaží přinést návod, jak dosáhnout souladu v technice a taktice fotbalu.

Crummenerl, Rainer: Hasiči

Kniha popisuje poutavou formou vývoj profese hasičů od samého počátku jejího vzniku. Objašňuje jejich práci, představuje nejmodernější metody a speciální techniku.

Pospíšilová, Zuzana: Hravá autoškola

Příběhy, básničky, úkoly a kvízy, díky nimž si mohou malí školáci ověřit znalosti pravidel silničního provozu a dopravních značek.

Brýdová, Monika: Kouzlení s FIMO hmotou

Další porce nápadů a inspirace pro práci s FIMO hmotou.

Horová, Jitka: 100 inspirací z Ekoateliéru: moderní abeceda tvořivé recyklace

Náměty ekologického výtvarnictví rozvíjejí cit a fantazii, pomáhají přírodě a šetří finance.

Ivancová, Darina:

Křišťálová pryskyřice: šperky a přívěsky

Vytvořte si své vlastní šperky s použitím křišťálové pryskyřice.

Eichlerová, Ilona: Logopedické pohádky: příběhy k procvičování výslovnosti

Kniha je pomocníkem při upevňování správné výslovnosti. Autorky vytvořily dětem blízké pohádkové příběhy na nejčastěji procvičované skupiny hlásek.

Macoun, Jiří:

Dějiny opevňování v Čechách a na Moravě

Publikace přináší souborně zpracovaný náhled na vývoj pevnostního stavitelství od pravěku do současnosti.

Velká obrazová encyklopedie zeměpisu

Bohatě obrazově vybavená encyklopedie zeměpisu s informacemi o všech částech světa.

Válka, Zbyněk: Vojáci a válečníci: od třicetileté války po současnost

Kniha přináší přehled válečných dějin lidstva.

Schwalm, Elke: Nový velký sport lexikon pro děti

Nový velký sport lexikon pro děti

Schmidt-Röger, Heike: Pes malého plemene: aktivní, veselý, chytrý

Velké množství informací o psech malého formátu.

Představujeme vám 2 nové knihy autorů Úpicka:

Šlechta, Antonín: 7 pádů smrti

Kniha 7 pádů smrti vznikla společným úsilím dvou úpických rodáků. Antonína Šlechtu a výtvarníka Jana Drahoráda.

Seven pádů podstatného jména smrt v sedmi povídkách vztahujících se k úpické pouti, tak lze stručně charakterizovat obsah knihy. Smrt zde však nevystupuje jako televizní, filmová či počítačová zábava, kdy lidé padají k zemi po desítkách za nejrůznějších zvukových a obrazových efektů, ale smrt jako samozřejmý a přirozený důsledek narození a života. Všechny texty prostupuje úpická pouť, symbol, alegorie života ve všech svých projevech.

Každou z povídek zpodobnil Jan Drahorád obrazem, výtvarně zpracoval a podpořil dojmy z psaného slova. Vyzdvihl před čtenáři imaginaci hlouběji uložených prvků povídek. Tištěná kniha obsahuje černobílé reprodukce těchto obrazů. V elektronické verzi knihy se nacházejí reprodukce barevné. *Kniha je v prodeji v knihovně.*



Cabadaj, Josef: Historie úpického boxu

Publikace mapuje historii úpického boxu v letech 1933–2013.



Setkání klubu dětských čtenářů

DÁŠEŇKA



zveme všechny děti, které si chtějí popovídat a zahrát

**9. 4. 2013 od 14.30 hodin
do dětského oddělení MěK Úpice**

*Všichni, kteří nechcete sedět doma,
přijďte svůj čas strávit s ostatními dětmi.*



Klub loutkářů Úpice

uvádí loutkovou pohádku
pro malé i velké diváky

O bílé a černé Fróně

v neděli 7. dubna v 15 hod.
v Divadle A. Jiráka v Úpici

vstupné 25 Kč

Divadlo A. Jiráka v Úpici
Úterý 23. dubna 2013 v 19.30 h
ELVIS PRESLEY
revival band



Dovolujeme si Vám nabídnout jednoho z nejlepších evropských imitátorů Elvise Presleyho Vládu Lichnovského a jeho kapelu Elvis Presley Revival Band

vstupné: v předprodeji 200 Kč,
na místě 230 Kč
Předprodej v turistickém informačním centru, tel. 499 882 329

» MÍSTO PRO JONATHANA «

CÍRKVE, SPOLKY, SDRUŽENÍ, AKTIVITY

Místní skupina Českého červeného kříže v Úpici

Vás zve na

Letní dětský tábor

termín:

odjezd 30. 6. 2013 ve 13 hod. z bývalého autobusového nádraží v Úpici

příjezd 12. 7. 2013 v 15 hod. na bývalé autobusové nádraží v Úpici

místo konání: **Rekreační středisko Borovnička** (u Dvora Králové nad Labem)

cena: **3 990 Kč**

Všechny informace a potřebné dokumenty k přihlášení na tábor najdete na našich stránkách:
www.taborupice.wbs.cz



**KLUB PŘÁTEL
BRATRŮ ČAPKŮ A MĚSTA ÚPICE**

Vás srdečně zve
na procházku po Úpici

„PO STOPÁCH RODINY ČAPKOVY“

Sraz v úterý 16. dubna 2013
v 10.00 hod. před Autoškolou Mazal.

III. den nemocných Římskokatolické farnosti Úpice

Dne 16. února se v domě s pečovatelskou službou v Palackého ulici konal již třetí Den nemocných. Tento den se koná na památku Panny Marie Lurdské jako Světový den nemocných. Také P. ThDr. Andrzej Götz připravil pro naše seniory a nemocné program, který velice zaujal přítomné obyvatele DPS i ostatní seniory.

Setkání zahájil P. Andrzej krátkým zhodnocením významu postu a utrpení v lidském životě, pak následovala modlitba a eucharistie s postní promluvou. Po mši svaté udělil P. Andrzej přítomným nemocným a seniorům svátost pomazání nemocných.

V 10.15 informovala přítomná sestra Marie Ondroušková o poslání mobilní hospicové služby v regionu a významu domácí péče o těžce nemocné pacienty. Rovněž podala informaci o spolupráci rodiny a pacientů na této péči.



Po přednášce následovala beseda s občerstvením a musíme poděkovat laskavým hospodyňkám za přípravu pohoštění, obětavým přátelům nemocných za dopravu na místo setkání a též pí. Bc. Kuželkové za umožnění využití společenské místnosti.

Nakonec je třeba vyhodnotit obětavost pana Vladimíra Kábrty, který řadu farních akcí doprovází hudbou i zpěvem. Více jak 30 seniorů se dobře bavilo a jistě budou na setkání dlouho vzpomínat.

Na památku máme několik fotografií do našeho archivu.

*P. ThDr. Andrzej Götz, administrátor
Ing. Zdeněk Peterka, pastorační asistent*



Klub zdraví Úpice

srdečně zve všechny zájemce na setkání s těmi, kteří usilují o zdravý životní styl a připouští, že v dobré partě to jde lépe.

Hlavním tématem bude:

Co bude k obědu aneb jak připravit vyvážený jídelníček

lektorka: Eva Wagenknechtová

Kdy? v pondělí 22. dubna 2013 v 18 h.

Kde? Společenské centrum Veselka,

Boženy Němcové 830, Úpice – Veselka, tel.: 732 943 351

Také vám někdy dochází inspirace v přípravě zdravých jídel? I v této oblasti se vyplácí plánovat. Příprava pak nezabere tolik času, vaříme s lehkostí a máme radost, protože se cítíme po jídle dobře. Naučme se společně několika zásadám energetické rovnováhy, pestrosti, ale i střídmosti a jednoduchosti ve stravování. Každý si odnese domů jídelníček s několika nejvhodnějšími kombinacemi jídel na dva týdny, který si pak individuálně může vyzkoušet a přizpůsobit svému zažívání. Nebudou chybět ani recepty a některé samozřejmě i ochutnáme.

Vstup volný. Těšíme se na vás!

>>> Z DRUHÉ KAPSY <<< SPORT

Sportovec roku *dokončení z titulní strany*

Kategorie: DOSPĚLÍ (r. nar. 1993 a starší)

Renata HÁJKOVÁ, TJ Maratonstav Úpice, atletika

Petr HRON, Power Bull Náchod, benchpress, silový trojboj

Martin KEJZLAR, TJ Sparta Úpice, basketbal

Petr PECHEK, TJ Maratonstav Úpice, atletika

Pavla SCHORNÁ-MATYÁŠOVÁ, TJ Maratonstav Úpice, atletika

Jan SRNA, TJ Sparta Úpice, lední hokej

Leoš WINTER, SK Sparta Úpice, kopaná

Kategorie: OSOBNOST SPORTU

Roman ČÁP, SK Sparta Úpice, kopaná

Zdeněk JINDRÁK, KČT Úpice, turistika

Blanka PAULŮ, TJ Maratonstav Úpice, atletika

Karel SRNA, TJ Sparta Úpice, lední hokej

Eva TŮMOVÁ, TJ Maratonstav Úpice, atletika

Kategorie: KOLEKTIV

Elektronické šipky, TJ Sparta Úpice (Jiří Holík, Jan Melichar, Jiří Sobolík)

Jakub FEJFAR, Sokol Úpice, všestrannost – zálesácký závod zdatnosti

Natálie GOTTSTEINOVÁ, TJ Sokol Úpice, všestrannost – zálesácký závod zdatnosti

Sára GOTTSTEINOVÁ, Sokol Úpice, všestrannost – zálesácký závod zdatnosti

A mužstvo dospělých SK Sparta Úpice kopaná

Kategorie: UDÁLOST ROKU

ÚPICKÁ DESÍTKA, TJ Maratonstav Úpice

PŘEDSLETOVÁ AKADEMIE, TJ Sokol Úpice

Kategorie: SÍŇ SLÁVY ÚPICKÉHO SPORTU

Jaroslav KACHLÍK i.m., KČT Úpice, turistika

L. Růckerová

Císařský řez

Petr Kaiser vyhrál Úpickou latku už předloni coby starší žák výkonem 168 cm. Zvítězil také loni. Už jako dorostenec skočil 175 cm. Letos ve stejné kategorii dokonal zlatý hatrick výrazným zářezem do rekordních listin mítinku. Nejdříve překonal šestnáct let staré dorostenecké maximum. Po Kaiserově (německy: císařově) flopu pak zůstala nehybně stát na stojanech lafka i ve výšce absolutního rekordu. 189 cm! Tolik ještě nikdo v Úpici neskočil.

A to nebylo všechno. Za své vzaly i nejlepší historické výkony v kategoriích starších žákyň a juniorek zásluhou trutnovských gymnazistek. Dnes už trojnásobná vítězka Lada Pejchalová opět opanovala soutěž starších dívek a ozdobila ji rekordními 156 centimetry. Nikol Bošelová, která si odvezla zlatý pohár počtvrté v řadě, na stejnou hodnotu posunula top výkon juniorek. K uvedeným ozdobám tříadvacáté Úpické



latky se přiblížila nejlepší mladší žákyň Adéla Linková z dvorské TJ. Její pokus o rekordních 146 cm byl však neúspěšný. Přesto čtyři změny v kronice oblíbeného kláně řadí letošní ročník k těm nejkvalitnějším a nejatraktivnějším. Diváci si přišli na své i o přestávkách, které vyplnily oku lahodící taneční kreace děvčat z místní ZUŠ A. M. Buxton a úžasný až dech tající akrobatické vystoupení skupiny Urban Sense. Atletický svátek opět svorně připravili pedagogové Základní školy Úpice-Lány, Základní školy Bratří Čapků Úpice a Městského gymnázia a SOS Úpice a významně ho podpořil Královéhradecký kraj. Děkuje!

Vítězové XXIII. ročníku Úpické latky: mladší žákyň: Adéla Linková (TJ Dvůr Králové nad Labem) 142 cm; mladší žáci: Miloslav Novotný (ZŠ a ZUŠ Rtyň v Podkrkonoší) 145; starší žákyň: Lada Pejchalová (Gymnázium Trutnov) 156 cm – rekord kategorie; starší žáci: Tomáš Skalka (ZŠ V Domcích, Trutnov) 165; dorostenky: Daniela Janatová (Gymnázium Trutnov) 135; dorostenci: Petr Kaiser (TJ Dvůr Králové) 189 – rekord kategorie i absolutní rekord mítinku; juniorky: Nikol Bošelová (TJ Dvůr Králové) 156 – rekord kategorie; junioři: Jakub Karpíšek (Gymnázium Trutnov) 169; muži: Martin Kejzlar (ZŠ Úpice-Lány) 172.

Petr Kalousek, foto M. Tomeš

Dopoledne a odpoledne v pohybu

– aneb cvičí celá rodina

V sobotu 2. března 2013 uspořádala Tělocvičná jednota Sokol Úpice v tělocvičně Na Blahovce dopolední a odpolední cvičení pro úpickou veřejnost. Jednoduché cvičení bylo zaměřeno na cvičení celé rodiny. Jednotlivé disciplíny a úkoly byly koncipovány na vzájemnou pomoc dětí a rodičů. Jednalo se o jednoduché disciplíny, jako je trefování papírovými kolečky do kbelíku, nahazování kroužků na tyč, přitahy na šikmé lavičky, překážková dráha s využitím různého cvičebního nářadí, cvičení na lavičce a kladině, stavění pyramidy a podobně. Jako bonus byla zapůjčena od ČOS gymnastická nafukovací dráha AIRFLOR, na které si po splnění všech disciplín mohli jednotliví členové rodinných družstev vyzkoušet opravdu cokoli. I přes velmi pěkné počasí si cestu do úpické tělocvičny našlo 15 rodinných družstev. Myslím si, že ti, kdo přišli, se určitě nenudili a hlavně udělali zábavnou formou něco pro svoje tělo. Rodiče mohli zjistit, co dovedou jejich děti a naopak. Kdo se dostal až do cíle a splnil všechny disciplíny, byl obdařen drobnou sladkou odměnou. Doufáme, že tato akce bude mít i pokračování, a z řad úpických rodin i větší zájem v dalších ročnících.

Martin Just, náčelník TJ



6. ŠIPkařský KOPáček

aneb fotbalový turnájek amatérů a šipkařů

Šestý ročník ŠIPkařského KOPáčku se uskutečnil v sobotu 23. února tradičně v úpické tělocvičně základní školy Bratří Čapků. Turnaje, který uspořádal šipkový oddíl tělovýchovné jednoty Sparta Úpice, se zúčastnilo osm týmů složených výhradně z amatérských fotbalistů nebo registrovaných šipkařů.

V pilotní soutěži – sálové kopané – se hrálo nejprve systémem každý s každým a poté z konečné tabulky první dva celky postupovaly do finále a třetí se čtvrtým čekal souboj o bronz. Medailovými ambicemi oplývalo hned několik mužstev. Do poslední chvíle se jimi ale živilo pouze pět. Pomyslný černý Petr a tým konečná pátá příčka nakonec patřila medailistům posledních třech ročníků, úpickým Golden boys. Duel o třetí místo obstaral Zifčák Úpice s Novými koni Velká Jesenice. Šťastnější byl domácí Zifčák, který si výhrou 3:1 vysloužil bronz. Finále bylo čistě úpickou záležitostí. Vítězové základní skupiny Podskaláci v něm podlehl Lumírkovým dětem 1:2 a ty se tak podruhé v řadě staly mistry ŠIPkařského KOPáčku. Podskaláci se

ve své premiéře museli spokojit se stříbrem.

Program krom fotbalu nabídl i dvě vložené týmové soutěže. Tou první byly šipky, konkrétně hra Shanghai, kterou ovládlo družstvo Zifčák Úpice. Stejný celek pak kraloval také druhé doplňkové soutěži biatlonu, což byla soutěž propojující fotbalové a šipkařské dovednosti.

Vyhlášení výsledků a předání cen (připraveny byly pro všechny zúčastněné!) proběhlo hned po skončení finále. Krom zmínovaných soutěží byl odměněn také nejlepší střelec, gólman, nejstarší či nejsympatičtější hráč. Tím jury učinila



jedinou dámu turnaje Annu Goldmannovou z úpického Paraklok.

Kompletní výsledky, fotogalerii a další zajímavosti z akce lze najít na webu pořadatele www.navrchol.cz/sparta. Závěrem je na místě poděkovat všem malým i větším sponzorům, divákům a v neposlední řadě i samotným hráčům.

PARTNEŘI AKCE: Primátor Náchod, Melichar CZ Úpice, Toman Úpice, Willcap Trutnov a Město Úpice

O. Vylíčil

Foto J. Sobolík - Vítězný tým pilotní soutěže v sálové kopané Lumírkovy děti Úpice

690975 Úpice-Trutnov-Svoboda n.Úpou-Horní Malá Úpa

Platí od 9.12.2012 do 14.12.2013

Převahu zajišťuje: OSNADO spol. s r.o., Nádražní 501, 542 24 Svoboda nad Úpou, provozovna Svoboda nad Úpou, tel. 499 811 286

3										km	Tr	Tč	2										4
⑥↑													⑥↑										
13													13										
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	0	H420	1	od Úpice, most II. odboje.....	př	...	...	...	...	...	...	...	...	1225
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	0	H420	2	Úpice, most F. L. Riegra.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1222
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1	H420	3	Úpice, Veselka.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1220
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	3	H421	4	Suchovršice, záv.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1217
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	5	H421	5	Suchovršice, Lhotka.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1215
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	6	H401	6	Trutnov, Bohuslavice, Adamov.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1213
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	8	H401	7	Trutnov, Bohuslavice.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1211
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	11	H400	8	Trutnov, Poříčí, rozc. EPO.....	MHD	...	...	...	...	...	...	...	...	1207
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	12	H400	9	Trutnov, Poříčí, nám.....	MHD	...	...	...	...	...	...	...	...	1206
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	13	H400	10	Trutnov, Náchodská.....	MHD	...	...	...	...	...	...	...	...	1204
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	14	H400	11	Trutnov, Polská.....	MHD	...	...	...	...	...	...	...	...	1202
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	15	H400	12	Trutnov, aut.nádr.....	MHD	...	...	...	...	...	...	...	...	1200
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	18	H400	13	Trutnov, Hor. Staré Město Zel. louka ...	MHD	...	...	...	...	...	...	...	...	1155
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	20	H400	14	Trutnov, Hor. Staré Město rozc. Babi ...	MHD	...	...	...	...	...	...	...	...	1150
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	21	H441	15	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1148
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	21	H441	16	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1146
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	22	H441	17	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1144
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	22	H441	18	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1142
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	23	H441	19	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1140
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	24	H441	20	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1138
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	25	H441	21	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1136
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	26	H440	22	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1134
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	27	H440	23	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1132
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	28	H440	24	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1130
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	30	H443	25	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1128
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	30	H443	26	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1126
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	31	H443	27	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1124
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	32	H443	28	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1122
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	33	H443	29	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1120
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	35	H446	30	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1119
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	36	H446	31	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1117
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	38	H446	32	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1115
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	41	H444	33	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1114
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	42	H444	34	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1111
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	43	H444	35	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1107
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	44	H444	36	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1105
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	45	H444	37	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1103
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	45	H444	38	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1102
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	45	H444	39	Trutnov, Kalná Voda, STK.....		...	...	...	...	...	...	...	...	1100

↑ jede v pracovních dnech
↑ jede v neděli a státem uznané svátky

⑥ jede v sobotu

MHD možnost přestupu na městskou hromadnou dopravu

⑥ spoj přepravuje jízdní kola

10 jede od 29.6.13 do 1.9.13

13 jede od 1.6.13 do 29.9.13

Na lince platí tarif a smluvní přepravní podmínky vyhlášené dopravcem OSNADO spol. s r.o. Informace o tarifu a smluvních přepravních podmínkách jsou zveřejněny na www.osnado.cz nebo k dispozici ve vozidle na lince. Spoj jsou zajišťovány autobusem s přívěsem na přepravu jízdních kol. U jízdních kol může při upínání dojít k poškození laku kola a proto vybavte místa kontaktu s upínacím zařízením ochrannými prostředky. Za přepravu nezajištěného kola proti krádeži dopravce neodpovídá.

690360 (IREDO 424) Suchovršice-Úpice-Malé Svatoňovice-Velké Svatoňovice-Trutnov

Platí od 9.12.2012 do 14.12.2013

Převahu zajišťuje: OSNADO spol. s r.o., Nádražní 501, 542 24 Svoboda nad Úpou, provozovna Svoboda nad Úpou, tel. 499 811 286

5										9	11	1	km				Tr	Tč	2										4	6	8	10	16	12	14																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																										
31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31										31									

690350 (IREDO 422) Úpice-Hajnice-Dvůr Králové n.L.

Platí od 9.12.2012 do 14.12.2013

Přepřevu zajišťuje: OSNADO spol. s r.o., Nádražní 501, 542 24 Svoboda nad Úpou, provozovna Svoboda nad Úpou, tel. 499 811 286

1	3	5	km	Typ	Tr	2	4	6
...	...	...	0	H420	1	...	...	...
...	...	...	0	H420	2	...	...	...
...	...	...	0	H420	3	...	...	...
...	...	...	1	H420	4	...	...	...
...	...	...	1	H422	5	...	...	...
...	...	...	2	H422	6	...	...	...
...	...	...	3	H422	7	...	...	...
...	...	...	4	H422	8	...	...	...
...	...	...	5	H404	9	...	...	...
...	...	...	6	H420	10	...	...	...
...	...	...	7	H420	11	...	...	...
...	...	...	8	H428	12	...	...	...
...	...	...	9	H428	13	...	...	...
...	...	...	10	H428	14	...	...	...
...	...	...	11	H429	15	...	...	...
...	...	...	12	H429	16	...	...	...
...	...	...	13	H429	17	...	...	...
...	...	...	14	H429	18	...	...	...
...	...	...	15	H429	19	...	...	...
...	...	...	16	H429	20	...	...	...
...	...	...	17	H404	21	...	...	...
...	...	...	18	H404	22	...	...	...
...	...	...	19	H404	23	...	...	...
...	...	...	20	H404	24	...	...	...
...	...	...	21	H404	25	...	...	...
...	...	...	22	H404	26	...	...	...
...	...	...	23	H404	27	...	...	...
...	...	...	24	H415	28	...	...	...
...	...	...	25	H415	29	...	...	...
...	...	...	26	H410	30	...	...	...
...	...	...	27	H410	31	...	...	...
...	...	...	28	H410	32	...	...	...
...	...	...	29	H410	33	...	...	...

↑ jede v pracovních dnech
spoj příslušnou zastávkou projíždí

spoj jede po jiné trase
MHD možnost přestupu na městskou hromadnou dopravu

31 nejede 31.12.12

Na lince platí tarif a smluvní přepravní podmínky IREDO. Informace o tarifu a smluvních přepravních podmínkách jsou zveřejněny na www.oredoc.cz nebo k dispozici ve vozidle na lince. Úplné informace o vyčkávání jednotlivých spojů jsou zveřejněny na www.oredoc.cz

U spoje č. 69312 došlo od 3. 3. 2013 ke změně, proto jej otiskujeme znovu

690312 (IREDO 421) Úpice-Maršov u Úpice-Hoříčky

Platí od 3.3.2013 do 14.12.2013

Přepřevu zajišťuje: OSNADO spol. s r.o., Nádražní 501, 542 24 Svoboda nad Úpou, provozovna Svoboda nad Úpou, tel. 499 811 286

1	3	101	11	103	17	19	105	31	km	Typ	Tr	4	6	100	12	102	18	20	104	28
...	...	...	...	...	...	...	...	...	0	H420	1	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	0	H420	2	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	0	H420	3	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1	H420	4	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2	H420	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3	H428	6	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	4	H428	7	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	5	H428	8	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	6	H429	9	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	7	H429	10	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	8	H429	11	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	9	H429	12	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	10	H429	13	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	11	H429	14	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	12	H429	15	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	13	H429	16	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	14	H429	17	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	15	H429	18	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	16	H429	19	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	17	H429	20	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	18	H429	21	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	19	H429	22	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	20	H429	23	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	21	H429	24	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	22	H429	25	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	23	H429	26	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	24	H429	27	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	25	H429	28	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	26	H429	29	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	27	H429	30	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	28	H429	31	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	29	H429	32	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	30	H429	33	...	...	...	...	...	...	...	...	...

↑ jede v pracovních dnech
↑ jede v neděli a státem uznané svátky

☉ jede v sobotu
☉ spoj jede po jiné trase

☐ spoj zastavuje jen pro vystupování

41 nejede od 28.3.13 do 1.4.13, 1.5.13, 8.5.13, od 1.7.13 do 30.8.13, od 28.10.13 do 30.10.13

p spoj pokračuje po lince 690310 do Trutnova

Na lince platí tarif a smluvní přepravní podmínky IREDO. Informace o tarifu a smluvních přepravních podmínkách jsou zveřejněny na www.oredoc.cz nebo k dispozici ve vozidle na lince. Úplné informace o vyčkávání jednotlivých spojů jsou zveřejněny na www.oredoc.cz



ČESKO ZPÍVÁ

Kamila Nývltová
patronka pěvecké soutěže

12. - 13. dubna

UFFO společenské centrum Trutnov

Další hosté:
DaeMen, Tomáš Savka,
Bohouš Josef, Zora Jandová, Renata Drössler ...



Obecní úřad Zábřeh a přátelé cestování Vás srdečně zvou na

XII. ročník

CESTOVÁNÍ

cestopisné přednášky a setkání cestovatelů

Program:

od 16.00 hodin
Etiopie – spaghetti tour od severu k jihu (Petr Šupich)
Omán – za vůni kadidla (Petr Luvík)

od 18.00 hodin
Toskánsko – neznámá Maremma (přátelé cestování)
Turecko – cesty ve stínu minaretů (Dominik Žerzán)

od 19.30 hodin
Indonésie – za sedmero sopkami a devatero džunglemi (Pavel Černý)
Velikonoční ostrov – střípy z Pupku světa (Iveta Raková)

Horní Rybníky
 (budova Obecního úřadu)
Sobota 6. dubna 2013
od 16.00 hodin

Doprovodný program:

Divácká soutěž o atraktivní ceny
 Občerstvení s již tradiční ochutnávkou exotické kuchyně
 Slack-line (volně k dispozici všem návštěvníkům)

Vstupné dobrovolné

Výtěžek z akce bude použit na úhradu školného a základních potřeb 2 indických dětí (Vincetha a Daniela) v rámci charitativního projektu Adopce na dálku a nově i Středisku rané péče Tamtam Praha - jedinému poskytovateli terénní sociální služby rané péče rodinám s dětmi se sluchovým a kombinovaným postižením na území ČR

Akci podporují:

SILVAGRO s.r.o. SHANTI THE NORTH FACE KIWI LIGO www.tah.cz PRIMATOR TF PRESS

Pozvánka k sousedům – Rtyně v Podkrkonoší

CESTOPISNÁ PŘEDNÁŠKA

středa 10. dubna 2013 – 19.00 hod. – kino na Rychtě – vstupné 40 Kč

NA SKOK V MAGICKÉ ASII

Kambodža, Laos, Vietnam... Obdivuhodné výtvořiny přírody i lidského umu, velkolepé chrámy i nejprostší obydlí, kouzlo historie i každodenní realita... O své zážitky, postřehy, historky a především o spoustu vlastních, byť amatérských fotografií z třítydenního putování po překrásných, tajemných i obyčejných místech Asie, se s vámi podělí Marcela Krčálová.

LOUTKOVÉ DIVADLO

neděle 14. dubna 2013 – 15.00 hod. – kino na Rychtě – vstupné 20 Kč

BROUČCI

Pohádku na motivy knihy Jana Karafiáta zahraje Klub loutkářů Úpice.

KONCERT

pátek 19. dubna 2013 – 19.00 hod. – Malý kulturní sál – vstupné 90 Kč – předprodej od 8. 4. na matrice MěÚ

SWING SEXTET NÁCHOD

A EVA EMINGEROVÁ

Přední evropská jazzová zpěvačka Eva Emingerová s neobyčejně poutavým hlasem a mimořádným žánrovým přesahem bude hostem náhodské jazzové formace Swing Sextet. Sál se stolovou úpravou. Občerstvení (víno, sýry...) zajistí Vinotéka U Kocoura Červený Kostelec. Omezený počet míst!

BIOGRAF

PROGRAM KINA

4. čtvrtek 18.00 hodin

LABLADOR

Intimní drama o zlomených mezilidských vztazích, odehrávající se na opuštěném ostrově. Nový dánský film.
 vstupné: 90 Kč, 73 min., české titulky, pro mládež do 15 let nevhodný

9. úterý 18.00 hodin

HON

Vrcholný snímek dánského režiséra Thomase Vinterberga oceněný na MFF v Cannes 2012 za nejlepší herecký výkon pro Madse Mikkelsena. Lucas pracuje ve venkovské školce. Idyla skončí v okamžiku, kdy ho malá Klárka z naivní dětské msty obviní ze sexuálního obtěžování. Bezmocný muž je záhy ostrakizován téměř všemi obyvateli a neví, jak se má bránit. Po čase vyjde pravda najevo a zdánlivě se vše vrátí do starých kolejí. Po roce však Lucas zjistí, že ještě není konec... ARTPROGRAM.
 vstupné: 70 Kč, 116 min., české titulky, pro mládež do 12 let nevhodný

11. čtvrtek 18.00 hodin

PARADE

Rozmarná tragikomédie. Sedm statečných je zpět, jen tentokrát hájí práva Gay Pride pochodu v srbském Bělehradu před skupinou neonacistů.
 vstupné: 90 Kč, 115 min., české titulky, pro mládež do 15 let nevhodný

14. neděle 17.00 hodin

NORMAN A DUCHOVÉ

Z plna hrdla vpřed! Jedenáctiletý Norman se od svých vrstevníků liší, má totiž šestý smysl. Nový rodinný animovaný film v české řeči.
 vstupné: 50 Kč, 93 min., české znění, mládeži přístupný

16. úterý 18.00 hodin

BEZ DOTEKU

Nový český film vypráví příběh dospívající dívky Jolany, která je předmětem sexuální touhy svého nevlastního otce. Neúnosnost situace a řada dramatických okolností doženou hlavní hrdinku až do nevěstince, kde se její postavení dále vyhrcoje. Ale je otázka, co Jolana vlastně chce? Není útek do snů lepší než drsná okolní realita...
 vstupné: 80 Kč, 72 min., české znění, pro mládež do 15 let nepřístupný

18. čtvrtek 18.00 hodin

MÍSTNOST SEBEVRAHŮ

Snímek, který překračuje hranice Vaší představivosti! Život není hra, ze které byste se mohli odhlásit...
 vstupné: 90 Kč, 110 min., české titulky, pro mládež do 15 let nevhodný

21. neděle 17.00 hodin

PAN VČELKA

Animovaná rodinná komedie v české řeči. Včela se narodí, jde do školy, po jejím absolvování do továrny na výrobu medu a tam pilně jako včelička dře až do konce svých dnů. Čerstvému absolventovi včelí univerzity Barrymu ta představa vůbec nevadí, i když má skvělou perspektivu, že po otci převezme prestižní funkci vrchního míchače. Barry totiž vzhlíží k jiné profesi. Chce být státním součástí týmu Pylových machrů, elitní včelí skupiny, která opylává květy, sbírá nektar a hlavně má jako jediná vysokou pravomoc vyletět ven z úlu. Tomuto cílevědomému trubci se to skutečně podaří.
 vstupné: 50 Kč, 86 min., české znění, mládeži přístupný

24. středa 18.00 hodin

MŮJ PES KILLER

Nový československý film. Drama jednoho dne. Osmnáctiletý Marek žije v bezútěšném prostředí blízko slovenskomoravských hranic se svým otcem vinařem a rasistickými kamarády – hooligans. Markovým nejlepším přítelem je jeho pes, který je perfektně vycvičen proti všem vetřelcům. Jeho životem náhle otřese šokující tajemství, které zjistí o své dávno zmizelé matce.
 vstupné: 80 Kč, 87 min., české znění, pro mládež do 12 let nevhodný

25. čtvrtek 18.00 hodin

SUPERCLÁSICO!

Komedie o jednom rozvodu, lásce k vínu a k fotbalu.
 vstupné: 50 Kč, 99 min., české titulky, pro mládež do 12 let nevhodný

26. pátek 18.00 hodin

VOJTA LAVIČKA: NAHORU A DOLŮ

Nový film Heleny Třeštíkové zachycuje vzlety a pády romského hudebníka, aktivisty a novináře Vojty Lavičky. Vojta je průkopníkem romského vysílání v televizi a rozhlasu, zasazuje se o práva Romů a jako skvělý houslista se proslavil především díky účinkování v kapele Gipsy.cz.
 vstupné: 70 Kč, 88 min., české znění, mládeži přístupný

28. neděle 17.00 hodin

PŘÍBĚH O ZOUFÁLKOVÍ

Rodinný animovaný film v české řeči. Malý hrdina s velkým srdcem.
 vstupné: 50 Kč, 94 min., české znění, mládeži přístupný

30. úterý 18.00 hodin

ŽIVOT S KAŠPAREM

Jakub Špalek v časosběrném dokumentárním filmu Heleny Třeštíkové.
 vstupné: 70 Kč, 89 min., české znění, mládeži přístupný

>>> KALENDÁŘ <<<



2.-13. 4.		Dva týdny s kometou PanSTARRS Areál hvězdárny, 22–24 h
4. 4.	ČT	Úpická túrka (kateg. C+) Úpice, April bar, od 19.00 hod. (prezence od 18.30 h)
5. 4.	PÁ	Šmoulí diskotéka dětského parlamentu Tělocvična ZŠ Úpice-Lány, Úpice, od 16 hodin
7. 4.	NE	O bílé a černé Fróně – loutkové představení Divadlo A. Jiráka, Úpice, 15 hodin
7. 4.	NE	Fotbalové utkání Úpice dorost – České Meziříčí Stadión Sparta Úpice v 14.15 hodin Fotbalové utkání Úpice B – Starý Rokytník Stadión Sparta Úpice v 16.30 hodin
8. 4.	PO	Klub deskových her Městská knihovna, Úpice, 17-20.30 hodin
9. 4.	ÚT	Dášeňka Knihovna Úpice, 14.30 hod.
9.-26. 4.	ÚT	Svět očima studentů – výstava Městské muzeum a galerie JWM, Úpice
11. 4.	ČT	Úpická túrka (turnaj kateg. B) Pod Skalkou, Úpice, od 19.00 h. (prezence od 18.30 h)
12. 4.	PÁ	P.R.S.A. – JDO Úpice Divadlo A. Jiráka, Úpice, 19.30 hod.
13. 4.	SO	Fotbalové utkání Úpice A – Přepychy Stadión Sparta Úpice v 16.30 hodin
15.-20. 4.		Týden s Měsícem a Jupiterem Areál hvězdárny, 22–24 h
16. 4.	ÚT	Po stopách rodiny Čapkovy Sraz před Autoškolou Mazal, 10 hodin
17. 4.	ST	V zemi úsměvů – vystoupení dětí MŠ Divadlo A. Jiráka, Úpice, 16 hodin
18. 4.	ČT	Úpická túrka (turnaj kateg. open) U Zubejdy, Úpice, od 19 hod. (prezence od 18.30 h)
20. 4.	SO	Den otevřených dveří u příležitosti Dne Země Areál hvězdárny, 10–13 h
21. 4.	NE	Fotbalové utkání Úpice dorost – Meziměstí-Teplíce Stadión Sparta Úpice v 14.45 hodin Fotbalové utkání Úpice B – Bohuslavice Stadión Sparta Úpice v 17 hodin
22. 4.	PO	Co bude k obědu – přednáška Společenské centrum Veselka, Úpice, 18 hodin
23. 4.	ÚT	Elvis Presley revival band Divadlo A. Jiráka, Úpice, 19.30 hodin
23. 4.	ÚT	Den Země 2013 + Igeltiáda Úpice a okolí, po celý den
24. 4.	ST	Zdravotnický víceboj Start: ZŠ Úpice-Lány, cíl: Havlovice – všesportovní areál, 12:00-16:30 hodin
24. 4.	ST	17. veřejné zasedání ZM Městský sál, Úpice, 17 hodin
25. 4.	ČT	Pozorování částečného zatmění Měsíce Areál hvězdárny, 22–24 h
27. 4.	SO	Fotbalové utkání Úpice A – Chlumec n. C. Stadión Sparta Úpice v 17 hodin

zde odšifrujete

KADEŘNICTVÍ KATEŘINY HANUŠOVÉ

Náchodská 796, Červený Kostelec

Barva a melír profesionálními barvami zn. Bes, Ref, L'Oréal

Prodej značkové vlasové kosmetiky

Společenské účesy, trvalá ondulace

Novinka brazilský keratin

(hloubková regenerace vlasového stvolu, částečné narovnání)

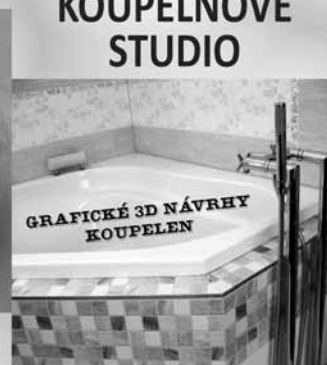
Více informací na tel.: 723 593 505, Luisa Síglová

VELKOOBCHOD

tel. 499 881 190
mobil 603 513 450

VETIM 1.2.0.

**KOUPELNOVÉ
STUDIO**



Zákopanka 765
Úpice

www.vetim.cz

tel. 499 781 024
mobil 603 891 096

Vše pro Vaší koupelnu naleznete pod jednou střechou.

**Starožitnosti,
obrazy, militárie aj.
Koupím ze sbírek,
z pozůstalosti či z půdy.**

Přijedu – platba ihned!

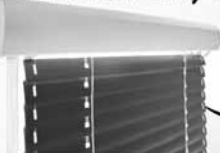
Dvořák – 603 209 812

ŽALUZIE LEVNĚ

www.zaluziejansa.cz



MARKÝZY, ROLETY, ŽALUZIE, SÍTĚ..



SLEVA 20%
na hliníkové žaluzie

602 106 333
ales.jansa@seznam.cz

ZÁRUKA 3 ROKY

ÚPICKÉ NOVINY – duben 2013. Vydavatel: Město Úpice.
Adresa redakce: Pod Městem 624, 542 32 Úpice, č.t.: 499 781 533,
e-mail: upickenoviny@upice.cz, internet: www.upice.cz.
Registrační číslo: RR/16/94/HB. Náklad: 700 výtisků. Cena 5 Kč.

Redakční rada: Jana Šimková, Věra Lelková,
Šárka Bušínská, Michaela Kadaníková, Alena Metzlová
Foto na titulní straně: archiv sportovní komise

Sazba, zlom, grafická úprava a tisk: Tisk OFSET a.s. Úpice.
Otištěné názory nemusejí vždy vyjadřovat stanovisko redakce.
Redakční rada si vyhrazuje právo vybrat k otištění příspěvky
pisatelů podle potřeb ÚN a upravovat délku příspěvků.

Uzávěrka květnového vydání: 15. dubna 2013